

13.11.2013

A7-0280/113

Tarkistus 113
Danuta Maria Hübner
aluekehitysvaliokunnan puolesta

Mietintö
Riikka Pakarinen

A7-0280/2013

Euroopan aluekehitysrahasto ja Euroopan alueellista yhteistyötä koskeva tavoite (*)
COM(2011)0611 – C7-0326/2011 – 2011/0273(COD)

Ehdotus asetukseksi
15 artikla

Komission teksti

Tarkistus

Tämän asetuksen liitteessä määritellyjä yhteisiä **indikaattoreita** käytetään **tarvittaessa** asetuksen (EU) N:o [...] /2012 [yhteisiä säännöksiä koskeva asetusta] 24 artiklan 3 kohdan mukaisesti. Niiden **lähtöarvo on nolla ja kumulatiiviset tavoitteet asetetaan vuodelle 2022.**

Ohjelmakohtaisten tuotosindikaattorien **lähtöarvona** käytetään nollaa ja kumulatiiviset **tavoitteet** asetetaan **vuodelle 2022.**

Ohjelmakohtaisten tulosindikaattorien lähtöarvona käytetään uusimpia käytettävissä olevia tietoja, ja tavoitteet asetetaan **vuodelle 2022, mutta ne** voidaan ilmaista määrällisesti tai laadullisesti.

1. Tämän asetuksen liitteessä määritellyjä yhteisiä **tuotosindikaattoreita, ohjelmakohtaisia tulosindikaattoreita ja tarvittaessa ohjelmakohtaisia tuotosindikaattoreita** käytetään **tämän** asetuksen 24 artiklan 3 kohdan ja 7 artiklan 2 kohdan b alakohdan ii ja iv alakohdan mukaisesti.

2. **Yhteisten indikaattorien ja** ohjelmakohtaisten tuotosindikaattorien **perustasona** käytetään nollaa. **Näiden indikaattorien kumulatiiviset määrälliset tavoitearvot** asetetaan **vuodeksi 2023.**

3. **Ensisijaisiin investointikohteisiin liittyvien** ohjelmakohtaisten tulosindikaattorien lähtöarvona käytetään uusimpia käytettävissä olevia tietoja, ja tavoitteet asetetaan **vuodelle 2023.** **Tavoitteet** voidaan ilmaista määrällisesti tai laadullisesti.

4. **Sirretään komissiolle valta antaa delegoitu säädös 29 artiklan mukaisesti tämän asetuksen liitteessä esitetyn yhteisten tuotosindikaattorien luettelon muuttamiseksi sen mukauttamiseksi perustelluissa tapauksissa, jotta ohjelman täytäntöönpanon edistymistä voidaan arvioida tehokkaasti.**

AM\1009889FI.doc

PE519.379v01-00

Perustelu

Mukautus yhteisiä säännöksiä koskevan asetuksen lopulliseen hyväksytyyn tekstiin ja erityisesti sen vapauttamista koskevaan 127 artiklaan (N+3).

Tarkistus 114**Danuta Maria Hübner**

aluekehitysvaliokunnan puolesta

Mietintö**Riikka Pakarinen**

A7-0280/2013

Euroopan aluekehitysrahasto ja Euroopan alueellista yhteistyötä koskeva tavoite (*)

COM(2011)0611 – C7-0326/2011 – 2011/0273(COD)

Ehdotus asetukseksi**29 artikla***Komission teksti**Tarkistus*

1. Siirretään komissiolle valta antaa delegoituja säädöksiä tässä artiklassa säädetyin edellytyksin.
 2. Siirretään komissiolle **valta antaa 17 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja delegoituja säädöksiä määräämättömäksi ajaksi** tämän asetuksen voimaantulopäivästä.
 3. Euroopan parlamentti tai neuvosto voi milloin tahansa peruuttaa 17 artiklan 1 kohdassa tarkoitettua säädosvallan siirron.
- Peruuttamispäätöksellä lopetetaan päätöksessä mainittu säädosvallan siirto. Päätös tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä, tai jonakin myöhempänä, päätöksessä mainittuna päivänä. Päätös ei vaikuta jo voimassa olevien delegoitujen säädösten pätevyyteen.
4. Heti kun komissio on antanut delegoidun säädöksen, komissio antaa sen tiedoksi yhtäaikaaisesti Euroopan parlamentille ja neuvostolle.
 5. Edellä olevan 17 artiklan 1 kohdan nojalla annettu delegoitu säädös tulee voimaan ainoastaan, jos Euroopan

1. Siirretään komissiolle valta antaa delegoituja säädöksiä tässä artiklassa säädetyin edellytyksin.
 2. Siirretään komissiolle tämän asetuksen voimaantulopäivästä **31 päivään joulukuuta 2020 saakka 15 artiklan 4 kohdassa ja 17 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu valta antaa delegoituja säädöksiä.**
 3. Euroopan parlamentti tai neuvosto voi milloin tahansa peruuttaa **15 artiklan 4 kohdassa ja 17 artiklan 1 kohdassa** tarkoitettua säädosvallan siirron.
- Peruuttamispäätöksellä lopetetaan päätöksessä mainittu säädosvallan siirto. Päätös tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan Euroopan unionin virallisessa lehdessä, tai jonakin myöhempänä, päätöksessä mainittuna päivänä. Päätös ei vaikuta jo voimassa olevien delegoitujen säädösten pätevyyteen.
4. Heti kun komissio on antanut delegoidun säädöksen, komissio antaa sen tiedoksi yhtäaikaaisesti Euroopan parlamentille ja neuvostolle.
 5. Edellä olevan 17 artiklan 1 kohdan nojalla annettu delegoitu säädös tulee voimaan ainoastaan, jos Euroopan

parlamentti tai neuvosto ei ole *kahden* kuukauden kuluessa siitä, kun asianomainen säädös on annettu tiedoksi Euroopan parlamentille ja neuvostolle, ilmaissut vastustavansa sitä tai jos sekä Euroopan parlamentti että neuvosto ovat ennen mainitun määräajan päättymistä ilmoittaneet komissiolle, että ne eivät vastusta säädöstä. Euroopan parlamentin tai neuvoston aloitteesta tätä määräaikaa jatketaan *kahdella* kuukaudella.

parlamentti tai neuvosto ei ole *2* kuukauden kuluessa siitä, kun asianomainen säädös on annettu tiedoksi Euroopan parlamentille ja neuvostolle, ilmaissut vastustavansa sitä tai jos sekä Euroopan parlamentti että neuvosto ovat ennen mainitun määräajan päättymistä ilmoittaneet komissiolle, että ne eivät vastusta säädöstä. Euroopan parlamentin tai neuvoston aloitteesta tätä määräaikaa jatketaan *2* kuukaudella.

Or. en

Perustelu

Yhteisiä säännöksiä koskevan asetuksen 142 artiklan mukaisesti komissiolle siirretään valta antaa delegoituja säädöksiä asetuksen voimaantulopäivästä 31 päivään joulukuuta 2020 saakka. Rajat ylittävää yhteistyötä koskevan asetuksen 29 artiklan 2 kohta on mukautettava yhteisiä säännöksiä koskevan asetuksen ensisijaisuuden huomioon ottamiseksi.

13.11.2013

A7-0280/115

Tarkistus 115

Danuta Maria Hübner

aluekehitysvaliokunnan puolesta

Mietintö

A7-0280/2013

Riikka Pakarinen

Euroopan aluekehitysrahasto ja Euroopan alueellista yhteistyötä koskeva tavoite (*)

COM(2011)0611 – C7-0326/2011 – 2011/0273(COD)

Luonnos lainsäädäntöpäätöslauselmaksi

1 a kohta (uusi)

Komission teksti

Tarkistus

***1 a. hyväksyy tämän päätöslauselman
liitteenä olevan yhteisen lausuman;***

Or. en

Lausuman teksti on seuraava:

Euroopan parlamentin ja neuvoston yhteinen lausuma Euroopan aluekehitysrahastosta annetun asetuksen 6 artiklan, Euroopan alueellista yhteistyötä koskevan asetuksen 15 artiklan ja koheesiorahastosta annetun asetuksen 4 artiklan soveltamisesta

Euroopan parlamentti ja neuvosto panevat merkille komission unionin lainsäätäjille antaman vakuutuksen siitä, että EAKR-asetuksen, Euroopan alueellista yhteistyötä koskevan asetuksen ja koheesiorahastoasetuksen liitteeseen sisällytettävät yhteiset tuotosindikaattorit perustuvat pitkäaikaiseen valmisteluprosessiin, johon osallistui komission ja jäsenvaltioiden arvioinnista vastaavia asiantuntijoita, ja että niiden odotetaan periaatteessa pysyvän muuttumattomina.

Perustelu

Lausuma on esitettävä lainsäädäntöpäätöslauselmassa.

AM\1009889FI.doc

PE519.379v01-00

FI

FI